# **SCHEDA DATI DI SICUREZZA**



# SEZIONE 1: identificazione della sostanza/miscela e della società/impresa

1.1 Identificatore del prodotto

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3

Codice Prodotto 468548-DE01

N. Scheda Dati di Sicurezza 468548

Tipo di Prodotto Liquido.

#### 1.2 Usi identificati pertinenti della sostanza o della miscela e usi sconsigliati

Uso della sostanza/della Oli motore.

miscela Per una corretta applicazione leggere la scheda tecnica o consultare un esperto della società.

#### 1.3 Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza

Fornitore Castrol Holdings Europe B.V.,

d'Arcyweg 76, 3198NA

Europoort Rotterdam

BP Italia S.p.A.

Sede Legale via G.De Castillia 23

20124 Milano (Mi), Italia

+39 (0)800 906347 MSDSadvice@bp.com

1.4 Numero telefonico di emergenza

NUMERO TELEFONICO DI EMERGENZA

Indirizzo e-mail

Carechem: +44 (0) 1235 239 670 (24/7)

Elenco numeri telefonici dei centri antiveleno (CAV)

- 1. CAV, Azienda ospedaliera "Antonio Cardarelli", III Servizio di anestesia e rianimazione, via Antonio Cardarelli 9, Napoli Tel: 081-5453333;
- 2. CAV, Azienda ospedaliera universitaria Careggi, U.O. Tossicologia medica, via Largo Brambilla 3, Firenze Tel: 055-7947819;
- 3. CAV, Centro nazionale d'informazione tossicologica, IRCCS Fondazione Salvatore Maugeri Clinica del lavoro e della riabilitazione, via Salvatore Maugeri 10, Pavia Tel: 0382-24444; 4. CAV, Azienda ospedaliera Niguarda Ca' Grande, piazza Ospedale Maggiore 3, Milano -Tel: 02-66101029;
- 5. CAV, Azienda ospedaliera "Papa Giovanni XXIII", tossicologia clinica, Dipartimento di farmacia clinica e farmacologia, piazza OMS 1, Bergamo- Tel: 800883300;
- 6. CAV "Umberto I", PRGM tossicologia d'urgenza, viale del Policlinico 155, Roma Tel: 06-49978000;
- 7. CAV del Policlinico "Agostino Gemelli", Servizio di tossicologia clinica, largo Agostino Gemelli 8, Roma- Tel: 06-3054343;
- 8. CAV, Azienda ospedaliera universitaria riuniti, viale Luigi Pinto 1, Foggia- Tel: 800183459; 9. CAV, Ospedale pediatrico Bambino Gesù, Dipartimento emergenza e accettazione DEA, piazza Sant'Onofrio 4, Roma Tel: 06 68593726;
- 10. CAV dell'Azienda ospedaliera universitaria integrata (AOUI) di Verona sede di Borgo Trento, piazzale Aristide Stefani, 1 37126 Verona -Tel: 800011858.

# SEZIONE 2: identificazione dei pericoli

2.1 Classificazione della sostanza o della miscela

Definizione del prodotto Miscela

Classificazione secondo Regolamento CE No.1272/2008 [CLP/GHS]

Non classificato.

Vedere le sezioni 11 e 12 per maggiori informazioni sugli effetti sulla salute e sui sintomi nonché sui rischi ambientali.

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 Codice 468548-DE01 Pagina: 1/17

Prodotto

Versione 9.01 Data di 24 Giugno 2025 Formato Italia Lingua ITALIANO

edizione

Data dell'edizione 6 Aprile 2025. (Italy)

# SEZIONE 2: identificazione dei pericoli

#### 2.2 Elementi dell'etichetta

Avvertenza Nessuna avvertenza.

Indicazioni di pericolo Non sono noti effetti significativi o pericoli critici.

Consigli di prudenza

PrevenzioneNon applicabile.ReazioneNon applicabile.ConservazioneNon applicabile.SmaltimentoNon applicabile.Ingredienti pericolosiNon applicabile.

Elementi supplementari

Contiene C14-16-18 Alchilfenolo. Può provocare una reazione allergica.

dell'etichetta Scheda dati di sicurezza disponibile su richiesta.

#### Regolamento UE (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Allegato XVII - Restrizioni

in materia di fabbricazione,

Non applicabile.

immissione sul mercato e uso di talune sostanze, preparati e articoli

pericolosi

#### Obblighi speciali riguardanti l'imballaggio

Recipienti che devono essere muniti di chiusura

Non applicabile.

di sicurezza per bambini

Avvertimento tattile di

pericolo

Non applicabile.

# 2.3 Altri pericoli

Risultati della valutazione

PBT e vPvB

Il prodotto non rispetta i criteri per PBT o vPvB in base al regolamento (CE) N. 1907/2006,

Allegato XIII.

II prodotto soddisfa i criteri per PBT o vPvB conformemente alla normativa (CE) n. 1907/2006, allegato XIII Questa miscela non contiene sostanze valutate come PBT o vPvB.

Altri pericoli non Sgrassante cutaneo.
menzionati nella OLI MOTORE USATI

classificazione Oli motore usati possono contenere componenti pericolosi, con un rischio potenziale di cancro

della pelle. Esaminare la sezione "Informazione sulla tossicità - pelle" della presente scheda di

sicurezza.

# SEZIONE 3: composizione/informazioni sugli ingredienti

#### 3.2 Miscele

Definizione del prodotto Miscela

Olio base altamente raffinato (IP 346 estratto DMSO < 3%). Additivi formulati dalla societa.

Nome del prodotto/ ingrediente	Identificatori	%	Classificazione	Conc. specifica limiti, fattori M e ATE	Tipo
Oli lubrificanti (petrolio), C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	REACH #: 01-2119474889-13 CE: 276-738-4 Numero CAS: 72623-87-1 Indice: 649-483-00-5	≥10 - ≤25	Asp. Tox. 1, H304	-	[1]
olii lubrificanti (petrolio), C15-30, a base di olio neutro, idrotrattati	REACH #: 01-2119474878-16 CE: 276-737-9 Numero CAS: 72623-86-0 Indice: 649-482-00-X	≤3	Asp. Tox. 1, H304	-	[1]
distillati (petrolio), paraffinici	REACH #:	≤3	Asp. Tox. 1, H304	-	[1]

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 Codice 468548-DE01 Pagina: 2/17

Prodotto

Versione 9.01 Data di 24 Giugno 2025 Formato Italia Lingua ITALIANO

edizione

Data dell'edizione 6 Aprile 2025. (Italy)

# SEZIONE 3: composizione/informazioni sugli ingredienti

01-2119484627-25 pesanti 'hydrotreating'

CE: 265-157-1 Numero CAS: 64742-54-7

Indice: 649-467-00-8

C14-16-18 Alchilfenolo Skin Sens. 1B, H317 REACH #: [1]

01-2119498288-19

STOT RE 2, H373

#### Vedere la sezione 16 per i testi integrali delle indicazioni di pericolo summenzionate.

[1] Sostanza che presenta un pericolo per la salute o per l'ambiente

I limiti di esposizione occupazionale, se conosciuti, sono elencati in sezione 8.

# SEZIONE 4: misure di primo soccorso

#### 4.1 Descrizione delle misure di primo soccorso

In caso di contatto, irrigare immediatamente gli occhi con acqua abbondante per almeno 15 Contatto con gli occhi

minuti. Tenere le palpebre lontano dai bulbi oculari per garantire un lavaggio efficace. Verificare la presenza di lenti a contatto e in tal caso, rimuoverle. Consultare un medico.

Contatto con la pelle Lavare abbondantemente con acqua e sapone o usare un efficace detergente cutaneo.

Rimuovere indumenti e calzature contaminate. Lavare gli indumenti prima di riutilizzarli. Pulire

accuratamente le scarpe prima di riutilizzarle. Consultare un medico se si sviluppa

Per inalazione Se inalato, portarsi all'aria aperta. Consultare un medico se si presentano i sintomi. Ingestione Non indurre il vomito se non indicato dal personale medico. Consultare un medico se si

presentano i sintomi.

Protezione dei soccorritori Non dovrà essere intrapresa alcuna azione che implichi qualsiasi rischio personale o senza

l'addestramento appropriato.

#### 4.2 Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati

Per informazioni più dettagliate sugli effetti per la salute e i sintomi, vedere la Sezione 11.

#### Effetti potenziali acuti sulla salute

Per inalazione L'inalazione di vapore in condizioni ambientali normalmente non costituisce un problema per

via della bassa pressione del vapore.

Ingestione Non sono noti effetti significativi o pericoli critici.

Contatto con la pelle Sgrassante cutaneo. Può provocare secchezza e irritazione della pelle.

Contatto con gli occhi Non sono noti effetti significativi o pericoli critici.

Effetti immediati, ritardati ed effetti cronici derivanti da esposizioni a breve e a lungo termine

Per inalazione La sovraesposizione all'inalazione di gocce sostenute nell'aria o di aerosol può provocare

irritazione delle vie respiratorie.

Ingestione L'ingestione di grosse quantità può causare nausea e diarrea.

Un contatto prolungato o ripetuto con la cute potrebbe sgrassare eccessivamente la pelle e Contatto con la pelle

causare irritazioni e/o dermatiti.

Potenziale rischio di bruciore o rossore passeggero in caso di contatto accidentale con gli occhi. Contatto con gli occhi

# 4.3 Indicazione dell'eventuale necessità di consultare immediatamente un medico e di trattamenti speciali

Note per il medico Il trattamento dovrebbe essere in generale sintomatico e diretto all'eliminazione dei disturbi.

# **SEZIONE 5: misure antincendio**

#### 5.1 Mezzi di estinzione

Mezzi di estinzione idonei In caso di incendio, utilizzare spray oppure estintori a base di schiuma, sostanze chimiche

anidre o diossido di carbonio.

Mezzi di estinzione non

idonei

Non utilizzare acqua a getto pieno. L'uso di un getto d'acqua può favorire la diffusione del

fuoco a causa dello spargimento del prodotto in fiamme.

# 5.2 Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela

Pericoli derivanti dalla

In caso di incendio o surriscaldamento, si verificherà un aumento della pressione con

sostanza o dalla miscela possibilità di rottura del contenitore.

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 468548-DE01 Codice Pagina: 3/17

**Prodotto** 

Data di 24 Giugno 2025 Versione 9 01 Formato Italia Lingua ITALIANO

edizione

(Italy) Data dell'edizione 6 Aprile 2025.

#### **SEZIONE 5: misure antincendio**

Prodotti di combustione pericolosi

I prodotti della combustione possono contenere le seguenti sostanze: ossidi di carbonio (CO, CO<sub>2</sub>)

#### 5.3 Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi

Speciali precauzioni per i vigili del fuoco

Non dovrà essere intrapresa alcuna azione che implichi qualsiasi rischio personale o senza l'addestramento appropriato. Isolare prontamente l'area allontanando tutte le persone dalla

zona dell'incidente in caso di incendio.

Speciali mezzi protettivi per il personale antincendio

I pompieri devono indossare equipaggiamento protettivo ed un autorespiratore (SCBA) con maschera a pieno facciale sul viso operante a pressione positiva. Gli indumenti per addetti all'estinzione degli incendi (compreso caschi, stivali protettivi e guanti) conformi alla norma europea EN 469 assicureranno una protezione di livello base per gli incidenti chimici.

# SEZIONE 6: misure in caso di rilascio accidentale

# 6.1 Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza

Per chi non interviene direttamente

Non dovrà essere intrapresa alcuna azione che implichi qualsiasi rischio personale o senza l'addestramento appropriato. Evacuare le aree circostanti. Impedire l'entrata di personale estraneo e non protetto. Non toccare o camminare sul materiale versato. Il pavimento può essere scivoloso; prestare attenzione a non cadere. Indossare gli opportuni dispositivi di protezione individuale.

Per chi interviene direttamente

Se la gestione della fuoriuscita richiede l'uso di indumenti speciali, tenere presente ogni informazione nella Sezione 8 relativa a materiali idonei e non idonei. Vedere anche le informazioni contenute in "Per chi non interviene direttamente".

6.2 Precauzioni ambientali

Evitare la dispersione ed il deflusso di materiale eventualmente sversato ed il contatto con terreno, corsi d'acqua, scarichi e fogne. Informare le autorità pertinenti se il prodotto ha causato un inquinamento ambientale (fogne, corsi d'acqua, terra o aria).

# 6.3 Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica

Piccola fuoriuscita

Fermare la fuga se non c'è rischio. Spostare i contenitori dall'area del versamento. Assorbire con un materiale inerte e mettere il prodotto versato in un apposito contenitore di recupero. Smaltire tramite azienda autorizzata allo smaltimento dei rifiuti.

Versamento grande

Fermare la fuga se non c'è rischio. Spostare i contenitori dall'area del versamento. Prevenire la fuoriuscita in sistemi fognari, corsi d'acqua, basamenti o zone circoscritte. Circoscrivere e raccogliere eventuali fuoriuscite con materiale assorbente non combustibile, come sabbia, terra, vermiculite, diatomite e provvedere allo smaltimento del prodotto in un contenitore in conformità alla normativa vigente. Smaltire tramite azienda autorizzata allo smaltimento dei rifiuti.

6.4 Riferimento ad altre sezioni

Per i numeri telefonici di emergenza, vedere la Sezione 1.

Vedere la sezione 5 per le misure antincendio.

Vedere la Sezione 8 per informazioni sugli opportuni dispositivi di protezione individuale.

Vedere la Sezione 12 per le precauzioni ambientali.

Per ulteriori informazioni sul trattamento dei rifiuti, fare riferimento alla Sezione 13.

# SEZIONE 7: manipolazione e immagazzinamento

# 7.1 Precauzioni per la manipolazione sicura

Misure protettive

Indossare gli opportuni dispositivi di protezione individuale.

Avvertenze sulle prassi generali di igiene del lavoro

E' vietato mangiare, bere e fumare nelle aree in cui il materiale viene manipolato, conservato o trattato. Lavarsi accuratamente dopo aver toccato il prodotto. Togliere gli indumenti

contaminati e i dispositivi di protezione prima di accedere alle zone adibite a refettorio. Vedere

anche la Sezione 8 per ulteriori informazioni sulle misure di igiene.

7.2 Condizioni per lo stoccaggio sicuro, comprese eventuali incompatibilità

Conservare secondo la normativa locale. Immagazzinare in una zona asciutta, fresca e ben ventilata, lontano da materiali incompatibili (vedi la sezione 10). Conservare lontano dal calore e dalla luce diretta del sole. Tenere il contenitore serrato e sigillato fino al momento dell'uso. I contenitori aperti devono essere accuratamente risigillati e mantenuti dritti per evitare fuoriuscite accidentali del prodotto. Conservare ed usare solo in equipaggiamenti o contenitori progettati appositamente per questo prodotto. Non conservare in contenitori senza etichetta.

Esposizione prolungata alla temperatura elevata.

Non idoneo

7.3 Usi finali particolari

**Avvertenze** Vedere la sezione 1.2 e gli Scenari di esposizione nell'allegato, se applicabile.

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 Codice 468548-DE01 Pagina: 4/17

**Prodotto** 

Data di 24 Giugno 2025 Versione 9 01 Formato Italia Lingua ITALIANO

edizione

(Italy) Data dell'edizione 6 Aprile 2025.

# SEZIONE 8: controllo dell'esposizione/protezione individuale

#### 8.1 Parametri di controllo

#### Limiti di esposizione occupazionale

Nessun valore del limite di esposizione noto.

Qualora limiti di esposizione specifici per alcuni componenti fossero inclusi in questa sezione, si noti che nella nebbia, nel vapore o nella polvere formati possono essere presenti altri componenti. Per questo motivo i limiti di esposizione specifici potrebbero non essere validi per il prodotto e vengono forniti soltanto a scopo di quida.

Procedure di monitoraggio consigliate

Fare riferimento alle norme di monitoraggio, come ad esempio alle seguenti: Norma europea EN 689 (Atmosfera nell'ambiente di lavoro - Guida alla valutazione dell'esposizione per inalazione a composti chimici ai fini del confronto con i valori limite e strategia di misurazione) Norma europea EN 14042 (Atmosfere nell'ambiente di lavoro - Guida all'applicazione e all'utilizzo di procedimenti per la valutazione dell'esposizione ad agenti chimici e biologici) Norma europea EN 482 (Atmosfere nell'ambiente di lavoro - Requisiti generali per la prestazione di procedure per la misurazione di agenti chimici) Si dovrà inoltre fare riferimento ai documenti nazionali di orientamento sui metodi per la determinazione delle sostanze pericolose.

#### Indici di esposizione biologica

#### Nome del prodotto/ingrediente

Indici di esposizione

Non sono noti indici di esposizione.

#### Livello derivato senza effetto

Nessun DNEL/DMEL disponibile.

#### Concentrazione Prevedibile Priva di Effetti

Nessun PNEC disponibile.

# 8.2 Controlli dell'esposizione

Controlli tecnici idonei

Assicurare la ventilazione dei gas di scarico o altri strumenti di controllo per mantenere le relative concentrazioni aerogene al di sotto dei rispettivi limiti di esposizione professionale. Le attività che prevedono l'uso di sostanze chimiche devono essere valutate in merito ai rischi per la salute, per assicurare un controllo adeguato dell'esposizione. L'uso dei dispositivi di protezione personale deve essere considerato soltanto dopo avere valutato opportunamente le altre misure di controllo (ad es. controlli ingegneristici). Il dispositivo di protezione individuale deve essere conforme agli standard appropriati, idoneo all'uso specifico, mantenuto in buono stato e sottoposto alla corretta manutenzione.

Rivolgersi al fornitore del dispositivo di protezione individuale per consigli sulla scelta e sugli standard appropriati. Per ulteriori informazioni, rivolgersi all'ente nazionale per le norme. La scelta definitiva del dispositivo per la protezione individuale dipende dalla valutazione dei rischi. È importante assicurarsi che tutti i componenti del dispositivo per la protezione individuale siano compatibili.

#### Misure di protezione individuale

Misure igieniche

Prima di mangiare, fumare e usare il bagno e alla fine del periodo lavorativo, lavarsi accuratamente le mani, le braccia e la faccia dopo aver manipolato prodotti chimici. Assicurarsi che le stazioni lavaocchi e le docce di emergenza siano in vicinanza del luogo d'uso.

Protezione respiratoria

In caso di ventilazione insufficiente, usare un apparecchio respiratorio adatto. La scelta della protezione respiratoria corretta dipende dalle sostanze chimiche utilizzate, le condizioni di lavoro e d'impiego e lo stato dei dispositivi di protezione respiratoria. I dispositivi di protezione respiratoria devono pertanto essere scelti in seguito a consultazione con la ditta fornitrice/produttrice e in base ad una valutazione completa delle condizioni di lavoro.

Protezione degli occhi/del volto

Occhiali protettivi con protezioni laterali.

Protezione della pelle
Protezione delle mani

#### Informazioni generali:

Poiché gli ambienti di lavoro e le procedure di gestione delle sostanze chimiche variano, è necessario elaborare procedure di sicurezza per ogni applicazione prevista. La scelta della corretta tipologia di guanti di protezione dipende dalle sostanze chimiche da maneggiare e dalle condizioni di lavoro e di utilizzo. Nella maggior parte dei casi i guanti offrono protezione per una durata limitata e devono quindi essere sostituiti (anche i guanti con maggiore resistenza alle sostanze chimiche si degradano dopo ripetute esposizioni).

Per la scelta dei guanti è necessario consultare il fornitore / produttore e tenere conto della valutazione completa delle condizioni di impiego.

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3

Codice 468548-DE01 Pagina: 5/17

Prodotto

Versione 9.01 Data di 24 Giugno 2025 Formato Italia Lingua ITALIANO

edizione

Data dell'edizione 6 Aprile 2025. (Italy)

# SEZIONE 8: controllo dell'esposizione/protezione individuale

Raccomandati: guanti in nitrile.

#### Tempo di penetrazione:

I dati relativi al tempo di permeazione sono ottenuti dai produttori di guanti nelle condizioni delle prove di laboratorio e indicano per quanto tempo un guanto può offrire un'efficace resistenza alla permeazione. Quando si seguono le raccomandazioni relative al tempo di permeazione è importante tenere conto delle condizioni effettive del luogo di lavoro. Consultare sempre il fornitore di guanti per le informazioni tecniche aggiornate sui tempi di permeazione per il tipo di guanti consigliato.

Per la scelta dei guanti consigliamo quanto segue:

#### Contatto continuo:

Guanti con tempo di permeazione minimo di 240 minuti o >480 minuti qualora sia possibile reperire quanti idonei.

Se non sono disponibili guanti idonei che offrano tale livello di protezione, è accettabile utilizzare guanti con tempi di permeazione inferiori purché vengano stabiliti e osservati regimi di manutenzione e sostituzione dei guanti.

Protezione immediatata / dagli spruzzi:

Tempi di permeazione consigliati analoghi a quelli indicati sopra.

Riconoscendo la non immediata disponibilità di guanti idonei che offrano tale livello di protezione, è accettabile utilizzare guanti con tempi di permeazione inferiori. Pertanto è necessario stabilire e osservare regimi di manutenzione e sostituzione appropriati. **Spessore dei guanti:** 

Per applicazioni generali, racommandiamo l'uso di guanti con spessore tipicamente superiore a 0.35 mm.

È importante sottolineare che lo spessore dei guanti non è necessariamente un'indicazione attendibile della resistenza dei guanti ad una particolare sostanza chimica, in quanto la resistenza alla permeazione dipende dall'esatta composizione del materiale dei guanti. La scelta dei guanti deve pertanto essere basata anche sul tipo di attività e sulla conoscenza dei tempi di permeazione.

Inoltre lo spessore dei guanti può variare in base al produttore, al tipo e al modello di guanti. Pertanto è necessario prendere in considerazione i dati tecnici del produttore per assicurarsi di scegliere il tipo di guanti più adatto all'attività svolta.

Nota: potrebbero essere necessari guanti di diverso spessore in base all'attività svolta. Ad esempio:

- Per un maggiore livello di destrezza si sceglieranno guanti con uno spessore inferiore (fino a 0,1 mm o minore). Tuttavia questi guanti offrono protezione per una durata limitata e normalmente devono essere sostituiti dopo ogni uso.
- Si useranno guanti con uno spessore maggiore (fino a 3 mm o maggiore) quando vi è un rischio meccanico (oltre che chimico) cioè laddove sussiste il potenziale rischio di abrasione o perforazione.

# Pelle e corpo

L'uso di indumenti protettivi è di buona prassi.

I dispositivi di protezione individuale per il corpo devono essere scelti in funzione dei rischi previsti per la mansione svolta ed approvati da personale qualificato prima del loro impiego per la manipolazione di questo prodotto.

Le tute in cotone o poliestere e cotone proteggono soltanto da una contaminazione superficiale leggera che non penetri nella cute. Le tute devono essere lavate regolarmente. Quando il rischio di esposizione è elevato (ad es. durante la pulizia di versamenti o se vi è il rischio di spruzzi), è indipensabile indossare grembiuli resistenti agli agenti chimici e/o tute complete e stivali impermeabili agli agenti chimici.

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3

Codice 468548-DE01

**Prodotto** 

Pagina: 6/17

Versione 9.01 Data di 24 Giugno 2025

Formato Italia

Lingua ITALIANO

edizione

Data dell'edizione 6 Aprile 2025

2025. (Italy)

# SEZIONE 8: controllo dell'esposizione/protezione individuale

Protezione respiratoria: EN 529 Fare riferimento alle

norme: Guanti: EN 420, EN 374 Protezione degli occhi: EN 166

Maschera di filtraggio per metà viso: EN 149

Maschera di filtraggio per metà viso con valvola: EN 405

Maschera per metà viso: EN 140 più filtro Maschera completa: EN 136 più filtro

Filtri antiparticolato: EN 143 Filtri antigas/combinati: EN 14387

Controlli dell'esposizione

ambientale

Le emissioni da apparecchiature di ventilazione o da processi lavorativi dovrebbero essere controllate per assicurarsi che siano in conformità con le prescrizioni della legislazione sulla protezione ambientale. In alcuni casi, sarà necessario eseguire il lavaggio dei fumi, aggiungere filtri o apportare modifiche tecniche alle apparecchiature di processo per ridurre l'emissione a livelli accettabili.

# SEZIONE 9: proprietà fisiche e chimiche

Se non diversamente indicato, la misurazione di tutte le proprietà deve avvenire in condizioni di temperatura e pressione standard.

#### 9.1 Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali

Stato fisico Liquido. Colore Ambrato. **Odore** Non disponibile. Non disponibile. Soglia olfattiva Punto di fusione/punto di Non disponibile.

congelamento

Punto di ebollizione iniziale e

intervallo di ebollizione

Limite inferiore e superiore di

esplosività

Non disponibile.

Non disponibile. Non disponibile.

Punto di infiammabilità Vaso chiuso: 213°C (415.4°F) [Pensky-Martens ASTM D 93]

Temperatura di

autoaccensione

Temperatura di decomposizione Non disponibile.

Non disponibile.

pН Non applicabile.

Viscosità cinematica Cinematico: 74.6 mm²/s (74.6 cSt) a 40°C

Cinematico: 10 a 12.45 mm<sup>2</sup>/s (10 a 12.45 cSt) a 100°C

Solubilità

Mezzo	Risultato
acqua	Non solubile

Coefficiente di partizione nottanolo/acqua (Log Valore)

Tensione di vapore

Non applicabile.

	Press	Pressione di vapore a 20 °C			Pressione di vapore a 50 °C			
Denominazione componente	mm Hg	kPa	Metodo	mm Hg	kPa	Metodo		
C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	<0.07501	<0.01	ASTM D 5191					
Oli lubrificanti (petrolio), C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	<0.07501	<0.01	ASTM D 5191					
Distillati (petrolio), raffinati con solvente, altamente paraffinici	<0.07501	<0.01	ASTM D 5191					
Distillati (petrolio), frazione paraffinica pesante decerata con solvente	<0.07501	<0.01	ASTM D 5191					

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3

468548-DE01 Codice **Prodotto** 

Pagina: 7/17

Data di 24 Giugno 2025 Lingua ITALIANO Versione 9 01 Formato Italia

edizione

(Italy) Data dell'edizione 6 Aprile 2025.

# Conforme al regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH), Allegato II, e successivi adeguamenti introdotti dal regolamento della commissione (UE) n. 2020/878

# SEZIONE 9: proprietà fisiche e chimiche

Densità e/o Densità relativa

<1000 kg/m³ (<1 g/cm³) a 15°C

Densità relativa dei vapori

Caratteristiche delle particelle

Non disponibile.

Non applicabile.

Dimensione mediana delle particelle

Velocità di evaporazione

9.2 Altre informazioni

Proprietà esplosive

Proprietà ossidanti

Non disponibile. Non disponibile. Non disponibile.

Punto di scorrimento -45 °C

# SEZIONE 10: stabilità e reattività

10.1 Reattività Dati di prova specifici per questo prodotto non disponibili. Per ulteriori informazioni, fare

riferimento a Condizioni da evitare e Materiali incompatibili.

**10.2 Stabilità chimica** Il prodotto è stabile.

10.3 Possibilità di reazioni

pericolose

Nelle normali condizioni di stoccaggio e utilizzo, non si verificano reazioni pericolose. In condizioni normali di immagazzinamento e uso, non occorrerà nessuna polimerizzazione

pericolosa.

**10.4 Condizioni da evitare** Evitare anche tutte le possibili fonti di combustione (scintille o fiamme).

10.5 Materiali incompatibili Reattivo o incompatibile con i seguenti materiali: materiali ossidanti.

10.6 Prodotti di decomposizione pericolosi

In normali condizioni di stoccaggio e utilizzo, non dovrebbero essere generati prodotti di

decomposizione pericolosi.

# **SEZIONE 11: informazioni tossicologiche**

# 11.1 Informazioni sulle classi di pericolo definite nel regolamento (CE) n. 1272/2008

# Tossicità acuta

Nome del prodotto/ ingrediente	Risultato / Via		rità test / umero	Specie	Dose	Esposizione	Osservazioni
Oli lubrificanti (petrolio), C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	CL50 Per inalazione Polveri e nebbie	OECD	403	Ratto	>5 mg/l	4 ore	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	DL50 Per via cutanea	OECD	402	Ratto	>5000 mg/kg	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	DL50 Per via orale	OECD	423	Ratto	>5000 mg/kg	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
olii lubrificanti (petrolio), C15-30, a base di olio neutro, idrotrattati	CL50 Per inalazione Polveri e nebbie	OECD	403	Ratto	>5 mg/l	4 ore	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	DL50 Per via	OECD	402	Ratto	>2000 mg/kg	-	Sulla base

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 Codice 468548-DE01 Pagina: 8/17
Prodotto

Versione 9.01 Data di 24 Giugno 2025 Formato Italia Lingua ITALIANO

edizione

Data dell'edizione 6 Aprile 2025. (Italy)

SEZI	ONE 11: inforr	nazioni tos:	sicologic	che				
		cutanea						di studi condotti su sostanze simili.
		DL50 Per via orale	OECD	401	Ratto	>5000 mg/kg	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
para	lati (petrolio), ffinici pesanti rotreating'	CL50 Per inalazione Polveri e nebbie	OECD	403	Ratto	>5 mg/l	4 ore	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
		DL50 Per via cutanea	OECD	402	Coniglio	>5000 mg/kg	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.

# Stime di tossicità acuta

Nome del prodotto/ingrediente	Per via orale (mg/ kg)	Per via cutanea (mg/kg)	Inalazione (gas) (ppm)	Inalazione (vapori) (mg/l)	Inalazione (polveri e aerosol) (mg/l)
Alchilfenole a catena lunga	2500	N/A	N/A	N/A	N/A

401

Ratto

>5000 mg/kg

Sulla base

di studi condotti su sostanze simili.

DL50 Per via OECD

orale

# Irritazione/Corrosione

Nome del prodotto/ ingrediente	Autorità test / test	Numero	Specie	Via / Risultato	Concentrazione test	Osservazioni
Oli lubrificanti (petrolio), C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	OECD	405	Coniglio	Occhi - Fortemente irritante	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	404	Coniglio	Pelle - Non irritante per la pelle.	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
olii lubrificanti (petrolio), C15-30, a base di olio neutro, idrotrattati	OECD	405	Coniglio	Occhi - Non irritante per gli occhi.	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	404	Coniglio	Pelle - Non irritante per la pelle.	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
distillati (petrolio), paraffinici pesanti 'hydrotreating'	OECD	405	Coniglio	Occhi - Non irritante per gli occhi.	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	404	Coniglio	Pelle - Leggermente irritante	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.

# **Sensibilizzante**

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 **Codice** 468548-DE01 Pagina: 9/17 **Prodotto** 

Data di 24 Giugno 2025 Lingua ITALIANO Versione 9.01 Formato Italia edizione

(Italy) Data dell'edizione 6 Aprile 2025.

# **SEZIONE 11: informazioni tossicologiche**

Nome del prodotto/ ingrediente	Via	Autorità test / test		Specie	Risultato	Osservazioni
Oli lubrificanti (petrolio), C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	pelle	OECD	406	Porcellino d'India	Non provoca sensibilizzazione	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
olii lubrificanti (petrolio), C15-30, a base di olio neutro, idrotrattati	pelle	OECD	406	Porcellino d'India	Non provoca sensibilizzazione	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
distillati (petrolio), paraffinici pesanti 'hydrotreating'	pelle	OECD	406	Porcellino d'India	Non provoca sensibilizzazione	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.

# **MUTAGENICITÀ SULLE CELLULE GERMINALI**

Nome del prodotto/ ingrediente	Autorità test / Numero test	Cellula		Tipo	Risultato	Osservazioni
Oli lubrificanti (petrolio), C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	OECD 473 In vitro Mammalian Chromosomal Aberration Test		Esperimento: In vitro	Oggetto: Mammifero - specie non specificata	Positivo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD 471 - Bacterial Reverse Mutation Test		Esperimento: In vitro	Oggetto: Batteri	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD 476 In vitro Mammalian Cell Gene Mutation Test		Esperimento: In vitro	Oggetto: Mammifero - specie non specificata	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD 474 Mammalian Erythrocyte Micronucleus Test		Esperimento: In vivo	Oggetto: Mammifero - specie non specificata	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
olii lubrificanti (petrolio), C15-30, a base di olio neutro, idrotrattati	OECD 471 - Bacterial Reverse Mutation Test		Esperimento: In vitro	Oggetto: Batteri	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD 473 In vitro Mammalian Chromosomal Aberration Test		Esperimento: In vitro	Oggetto: Mammifero - specie non specificata	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD 476 In vitro Mammalian Cell Gene Mutation Test		Esperimento: In vitro	Oggetto: Non specificato	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD 474 Mammalian Erythrocyte Micronucleus Test		Esperimento: In vivo	Oggetto: Mammifero - specie non specificata	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
distillati (petrolio), paraffinici pesanti 'hydrotreating'	471 Bacterial Reverse Mutation Test		Esperimento: In vitro	Oggetto: Batteri	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	473 <i>In vitro</i> Mammalian Chromosomal Aberration Test		Esperimento: In vitro	Oggetto: Mammifero - specie non specificata	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	476 In vitro -		Esperimento:	Oggetto:	Negativo	Sulla base di studi

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3

Codice 468548-DE01 **Prodotto** 

Pagina: 10/17

Lingua ITALIANO

Data di 24 Giugno 2025 Versione 9.01 edizione

Data dell'edizione

precedente

(Italy) 6 Aprile 2025.

Formato Italia

#### SEZIONE 11: informazioni tossicologiche Mammalian Cell condotti su sostanze In vitro Mammifero -Gene Mutation simili. specie non Test specificata 474 Mammalian Esperimento: Oggetto: Sulla base di studi Negativo Erythrocyte condotti su sostanze In vivo Mammifero -Micronucleus specie non simili. Test specificata

#### Cancerogenicità

Nome del prodotto/ ingrediente		rità test / ero test	Specie	Via	Esposizione	Risultato	Osservazioni
distillati (petrolio), paraffinici pesanti 'hydrotreating'	OECD	451	Торо	Per via cutanea	-	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.

#### Tossicità per la riproduzione

Nome del prodotto/ ingrediente		rità test / ero test	Specie	Via	Esposizione	Inerente allo sviluppo	Tossicità materna	Fertilità	Osservazioni
Oli lubrificanti (petrolio), C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	OECD	421	Ratto	Per via orale	-	Negativo	Negativo	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
distillati (petrolio), paraffinici pesanti 'hydrotreating'	OECD	421	Ratto	Per via orale	-	Negativo	Negativo	Negativo	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.

#### Pericolo in caso di aspirazione

Nome del prodotto/ingrediente	Risultato
Oli lubrificanti (petrolio), C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	PERICOLO IN CASO DI ASPIRAZIONE - Categoria 1
olii lubrificanti (petrolio), C15-30, a base di olio neutro, idrotrattati	PERICOLO IN CASO DI ASPIRAZIONE - Categoria 1
distillati (petrolio), paraffinici pesanti 'hydrotreating'	PERICOLO IN CASO DI ASPIRAZIONE - Categoria 1

Conclusione/Riepilogo Non classificato. Sulla base dei dati disponibili, i criteri di classificazione non sono verificati.

Non disponibile. Conclusione/Riepilogo

Informazioni sulle vie Canali di ingresso previsti: Per via orale, Per via cutanea, Per inalazione, Occhi.

probabili di esposizione

#### Effetti potenziali acuti sulla salute

Per inalazione L'inalazione di vapore in condizioni ambientali normalmente non costituisce un problema per via

della bassa pressione del vapore.

Ingestione Non sono noti effetti significativi o pericoli critici.

Contatto con la pelle Sgrassante cutaneo. Può provocare secchezza e irritazione della pelle.

Contatto con gli occhi Non sono noti effetti significativi o pericoli critici.

# Sintomi connessi alle caratteristiche fisiche, chimiche e tossicologiche

Per inalazione Nessun dato specifico. Nessun dato specifico. Ingestione

Contatto con la pelle I sintomi negativi possono comprendere i seguenti:

irritazione secchezza screpolature

Contatto con gli occhi Nessun dato specifico.

# Effetti immediati, ritardati ed effetti cronici derivanti da esposizioni a breve e a lungo termine

La sovraesposizione all'inalazione di gocce sostenute nell'aria o di aerosol può provocare Per inalazione

irritazione delle vie respiratorie

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 Codice 468548-DE01 Pagina: 11/17

**Prodotto** 

Lingua ITALIANO Versione 9.01 Data di 24 Giugno 2025 Formato Italia

edizione

Data dell'edizione 6 Aprile 2025.

precedente

(Italy)

# SEZIONE 11: informazioni tossicologiche

Ingestione L'ingestione di grosse quantità può causare nausea e diarrea.

Un contatto prolungato o ripetuto con la cute potrebbe sgrassare eccessivamente la pelle e Contatto con la pelle

causare irritazioni e/o dermatiti.

Contatto con gli occhi Potenziale rischio di bruciore o rossore passeggero in caso di contatto accidentale con gli occhi.

Effetti Potenziali Cronici sulla Salute

Generali OLI MOTORE USATI

I residui della combustione interna dei motori contaminano gli oli durante il funzionamento del motore. Gli oli motore usati possono causare il cancro della pelle, specialmente se il contatto frequente o prolungato è accompagnato da livelli molto bassi di igiene personale. Un contatto frequente o prolungato con tutti i tipi e marche di olio motore deve essere assolutamente evitato. Viene inoltre raccomandato il mantenimento di condizioni soddisfacenti dell'igiene personale.

Cancerogenicità Non sono noti effetti significativi o pericoli critici. Non sono noti effetti significativi o pericoli critici. Mutagenicità Effetti sullo sviluppo Non sono noti effetti significativi o pericoli critici. Effetti sulla fertilità Non sono noti effetti significativi o pericoli critici.

#### 11.2 Informazioni su altri pericoli

# 11.2.1 Proprietà di interferenza con il sistema endocrino

Non disponibile.

11.2.2 Altre informazioni

Non disponibile.

# **SEZIONE 12: informazioni ecologiche**

#### 12.1 Tossicità

Nome del prodotto/ ingrediente		tà test / ero test	Specie	Tipo / Risultato	Esposizione	Effetti	Osservazioni
Oli lubrificanti (petrolio), C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	OECD	202	Dafnia	Acuto EL50 >10000 mg/l	48 ore	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	203	Pesce	Acuto LL50 >100 mg/l	96 ore	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	201	Alghe	Acuto NOEL ≥100 mg/l	72 ore	-	-
	OECD	211	Dafnia	Cronico NOEL ≥1000 mg/	21 giorni	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
olii lubrificanti (petrolio), C15-30, a base di olio neutro, idrotrattati	OECD	202	Dafnia	Acuto EL50 >1000 mg/l	48 ore	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	201	Alghe	Acuto ErL50 100 mg/l	72 ore	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	203	Pesce	Acuto LL50 >100 mg/l	96 ore	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
Nome prodette Castrol El	205 514/ 00	00		0.	460F40	DE04	Dominos 40/47

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 Codice 468548-DE01 Pagina: 12/17

**Prodotto** 

Data di 24 Giugno 2025 Lingua ITALIANO Formato Italia Versione 9.01

edizione

(Italy) Data dell'edizione 6 Aprile 2025.

# Conforme al regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH), Allegato II, e successivi adeguamenti introdotti dal regolamento della commissione (UE) n. 2020/878

SEZIONE 12: in	formazioi	ni ecol	ogiche				
	OECD	201	Alghe	Cronico NOELR 100 mg/l	72 ore	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	211	Dafnia	Cronico NOELR 10 a 1000 mg/l	21 giorni	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
distillati (petrolio), paraffinici pesanti 'hydrotreating'	OECD	201	Alghe	Acuto EL50 >100 mg/l	72 ore	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	202	Dafnia	Acuto EL50 >10000 mg/l	48 ore	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	203	Pesce	Acuto LL50 >100 mg/l	96 ore	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
	OECD	201	Alghe	Cronico NOEL ≥100 mg/l	72 ore	-	Basato sulla documentazione disponibile per questo o altri materiali simili.
	OECD	211	Dafnia	Cronico NOEL 10 mg/l	21 giorni	-	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.

Pericoli per l'ambiente Non classificato come pericoloso

# 12.2 Persistenza e degradabilità

Non si prevede che sia rapidamente degradabile.

Nome del prodotto/ ingrediente	Autorità test / Numero test	Risultato - Esposizione	Osservazioni
Oli lubrificanti (petrolio), C20-50, idrotrattati a base di olio neutro	OECD 301F	31 % - Per sua natura - 28 giorni	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.
distillati (petrolio), paraffinici pesanti 'hydrotreating'	OECD 301F	31 % - Non facilmente - 28 giorni	Sulla base di studi condotti su sostanze simili.

# 12.3 Potenziale di bioaccumulo

Non è previsto il bioaccumulo di questo prodotto nell'ambiente attraverso la catena alimentare.

# 12.4 Mobilità nel suolo

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3			Codice 468548-DE01 Pagina: Prodotto			Pagina: 13/17
Versione 9.01	Data di 24 edizione	Giugno 2025	Formato	Italia	Lingua	ITALIANO
Data dell'edizione precedente	6 /	Aprile 2025.		(Italy)		

# Conforme al regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH), Allegato II, e successivi adeguamenti introdotti dal regolamento della commissione (UE) n. 2020/878

# SEZIONE 12: informazioni ecologiche

Coefficiente di ripartizione

suolo/acqua (Koc)

Non disponibile.

Non disponibile.

Mobilità

Fuoriuscite di prodotto possono penetrare nel suolo causando una contaminazione della falda

#### 12.5 Risultati della valutazione PBT e vPvB

Il prodotto non rispetta i criteri per PBT o vPvB in base al regolamento (CE) N. 1907/2006, Allegato XIII.

12.6 Proprietà di

interferenza con il sistema

endocrino Altre informazioni

Le fuoriuscite di prodotto formano uno strato sulla superficie dell'acqua causando un danno

fisico agli organismi, alterando l'ossigenazione.

12.7 Altri effetti avversi Non sono noti effetti significativi o pericoli critici.

# SEZIONE 13: considerazioni sullo smaltimento

#### 13.1 Metodi di trattamento dei rifiuti

**Prodotto** 

ecologiche

Metodi di smaltimento Se possibile, effettuare il riciclo del prodotto. L'eliminazione di grandi quantità dovrebbe essere

effettuata da personale specializzato autorizzato.

Rifiuti Pericolosi

European Waste Catalogue (Catalogo europeo dei rifiuti)

Codice rifiuto	Designazione rifiuti
13 02 05*	oli minerali per motori, ingranaggi e lubrificazione, non clorurati

L'utilizzo per destinazioni d'uso diverse da quelle previste può richiedere l'indicazione di un codice di smaltimento rifiuti alternativo da parte dell'utente finale

**Imballo** 

Metodi di smaltimento Se possibile, effettuare il riciclo del prodotto. L'eliminazione di grandi quantità dovrebbe essere

effettuata da personale specializzato autorizzato.

Precauzioni speciali Non disfarsi del prodotto e del recipiente se non con le dovute precauzioni. I contenitori vuoti o

i rivestimenti possono trattenere dei residui di prodotto. Evitare la dispersione ed il deflusso di materiale eventualmente sversato ed il contatto con terreno, corsi d'acqua, scarichi e fogne.

Riferimenti Commissione 2014/955/UE

Direttiva 2008/98/CE

# **SEZIONE 14: informazioni sul trasporto**

	ADR/RID	ADN	IMDG	IATA
14.1 Numero ONU o numero ID	Non regolamentato.	Non regolamentato.	Non regolamentato.	Non regolamentato.
14.2 Nome di spedizione dell'ONU	-	-	-	-
14.3 Classi di pericolo connesso al trasporto	-	-	-	-
14.4 Gruppo di imballaggio	-	-	-	-
14.5 Pericoli per l'ambiente	No.	No.	No.	No.
Informazioni supplementari	-	-	-	-

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 468548-DE01 Codice Pagina: 14/17

**Prodotto** 

Versione 9.01 Data di 24 Giugno 2025 Lingua ITALIANO Formato Italia

edizione

Data dell'edizione 6 Aprile 2025.

precedente

(Italy)

# SEZIONE 14: informazioni sul trasporto

14.6 Precauzioni speciali per gli utilizzatori

Non disponibile.

14.7 Trasporto marittimo alla rinfusa conformemente agli atti dell'IMO

Non disponibile.

# SEZIONE 15: informazioni sulla regolamentazione

15.1 Disposizioni legislative e regolamentari su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela Regolamento UE (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Allegato XIV - Elenco delle sostanze soggette ad autorizzazione

**Allegato XIV** 

Nessuno dei componenti è elencato.

#### Sostanze estremamente preoccupanti

Nessuno dei componenti è elencato.

#### Allegato XVII - Restrizioni in materia di fabbricazione, immissione sul mercato e uso di talune sostanze, preparati e articoli pericolosi

Nome del prodotto/ingrediente	%	Designazione [Uso]
polvere di piombo	<0.0001	72

**Etichettatura** 

Non applicabile.

Altre Regolamentazioni

**Stato REACH** 

La società indicata nella sezione 1 vende questo prodotto nell'UE in conformità ai requisiti

attuali del progetto REACH.

**Inventario Stati Uniti** (TSCA, Toxic Substances Tutti i componenti sono attivi o esenti.

Control Act, sezione 8b)

Inventario Australia (AIIC) Tutti i componenti sono elencati o esenti. Tutti i componenti sono elencati o esenti. Inventario canadese Inventario cinese Tutti i componenti sono elencati o esenti.

(Inventario delle sostanze chimiche per la Cina)

Tutti i componenti sono elencati o esenti.

(CSCL)

Inventario giapponese

Tutti i componenti sono elencati o esenti.

Inventario coreano (KECI, Elenco di sostanze della

Corea) Inventario nelle Filippine

Tutti i componenti sono elencati o esenti.

(PICCS, Elenco delle sostanze chimiche per le Filippine)

Inventario delle sostanze

Tutti i componenti sono elencati o esenti.

chimiche di Taiwan (TCSI)

Non applicabile. Precursori esplosivi

Sostanze dannose per lo strato di ozono (1005/2009/UE)

Non nell'elenco.

Previo assenso informativo (PIC - Prior Inform Consent) (649/2012/UE)

Non nell'elenco.

agli inquinanti organici persistenti

Non nell'elenco.

UE - Direttiva quadro sulle acque - Sostanze prioritarie

Nessuno dei componenti è elencato.

**Direttiva Seveso** 

Questo prodotto non è controllato ai sensi della direttiva Seveso.

Norme nazionali

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 468548-DE01 Codice Pagina: 15/17

**Prodotto** 

Data di 24 Giugno 2025 Lingua ITALIANO Versione 9.01 Formato Italia

edizione

(Italy) Data dell'edizione 6 Aprile 2025.

# SEZIONE 15: informazioni sulla regolamentazione

15.2 Valutazione della sicurezza chimica

È stata svolta una valutazione della sicurezza chimica per una o più sostanze di questa miscela. Non è stata effettuata alcuna valutazione della sicurezza chimica sulla miscela in sé.

# **SEZIONE 16: altre informazioni**

Abbreviazioni e acronimi

ADN = Norme Europee relative al Trasporto Internazionale di Merci Pericolose per Vie Navigabili Interne

ADR = Accordo Europeo relativo al Trasporto Internazionale di Merci Pericolose su Strada

ATE = Stima della Tossicità Acuta BCF = Fattore di Bioconcentrazione CAS = Chemical Abstracts Service

CLP = Classificazione, Etichettatura e Imballaggio [Regolamento (CE) N. 1272/2008]

CSA = Valutazione sulla Sicurezza Chimica CSR = Relazione sulla Sicurezza Chimica DMEL = Livello derivato con effetti minimi DNEL = Livello derivato senza effetto

EINECS = Inventario Europeo delle Sostanze chimiche Esistenti a carattere Commerciale

ES = Scenario di Esposizione

Indicazione EUH = disposizioni di rischio specifiche al regolamento CLP

CER = Catalogo Europeo dei Rifiuti

GHS = Sistema Mondiale Armonizzato di Classificazione ed Etichettatura delle Sostanze Chimiche

IATA = Associazione Internazionale per il Trasporto Aereo

IBC = Contenitori Bulk

IMDG = Trasporto Marittimo Internazionale di Merci Pericolose

Log Kow = log del coefficiente di ripartizione ottanolo/acqua

MARPOL = Convenzione Internazionale del 1973 per la Prevenzione dell'Inquinamento causato dalle Navi e il relativo protocollo del 1978

OCSE = Organizzazione per la Cooperazione e lo Sviluppo Economico

PBT = Persistente, Bioaccumulante, Tossico

PNEC = Concentrazione Prevedibile Priva di Effetti

REACH = Registrazione, valutazione, autorizzazione e restrizione delle sostanze chimiche [Regolamento (CE) n. 1907/2006]

RID = I Regolamenti concernente il Trasporto Internazionale di Merci Pericolose per Ferrovia

RRN = Numero REACH di Registrazione

SADT = Temperatura di Decomposizione Autoaccelerata

SVHC = Sostanze Molto Pericolose

STOT -RE = Tossicità Specifica per Organi Bersaglio - Esposizione Ripetuta

STOT-SE = Tossicità Specifica per Organi Bersaglio - Esposizione Singola

TWA = Media ponderata nel tempo

ONU = Organizzazione delle Nazioni Unite

UVCB = Sostanza idrocarburi complessi

VOC = Composti Organici Volatili

vPvB = Molto Persistente e Molto Bioaccumulabile

Vari = può contenere uno o più dei seguenti composti 64741-88-4 / RRN 01-211948706-23, 64741-89-5 / RRN 01-2119487067-30, 64741-95-3 / RRN 01-2119487081-40, 64741-96-4/ RRN

01-2119483621-38, 64742-01-4 / RRN 01-2119488707-21, 64742-44-5 / RRN

01-2119985177-24, 64742-45-6, 64742-52-5 / RRN 01-2119467170-45, 64742-53-6 / RRN

01-2119480375-34, 64742-54-7 / RRN 01-2119484627-25, 64742-55-8 / RRN

01-2119487077-29, 64742-56-9 / RRN 01-2119480132-48, 64742-57-0 / RRN

01-2119489287-22, 64742-58-1, 64742-62-7 / RRN 01-2119480472-38, 64742-63-8,

64742-65-0 / RRN 01-2119471299-27, 64742-70-7 / RRN 01-2119487080-42, 72623-85-9 /

RRN 01-2119555262-43, 72623-86-0 / RRN 01-2119474878-16, 72623-87-1 / RRN

01-2119474889-13

# Procedura utilizzata per derivare la classificazione a norma del regolamento (CE) N. 1272/2008 [CLP/GHS)]

Classificazione			Giustificazione		
Non classificato.					
Testi integrali delle H304 indicazioni di pericolo		Può essere leta respiratorie.	le in caso di ingestione e di penetrazione nelle vie		
abbreviate	H317 H373	Può provocare una reazione allergica cutanea. Può provocare danni agli organi in caso di espos o ripetuta.			

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 Codice 468548-DE01 Pagina: 16/17

Prodotto

Versione 9.01 Data di 24 Giugno 2025 Formato Italia Lingua ITALIANO

edizione

Data dell'edizione 6 Aprile 2025. (Italy)

# Conforme al regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH), Allegato II, e successivi adeguamenti introdotti dal regolamento della commissione (UE) n. 2020/878

# SEZIONE 16: altre informazioni

Testi integrali delle
Classificazioni [CLP/GHS]

Asp. Tox. 1

Skin Sens. 1B

STOT RE 2

PERICOLO IN CASO DI ASPIRAZIONE - Categoria 1

SENSIBILIZZAZIONE DELLA PELLE - Categoria 1B

TOSSICITÀ SPECIFICA PER ORGANI BERSAGLIO

(ESPOSIZIONE RIPETUTA) - Categoria 2

**Storia** 

Data di edizione/ Data di

revisione

Data dell'edizione 06/04/2025.

precedente

Preparato da Product Stewardship

✓ Indica le informazioni che sono variate rispetto all'edizione precedente.

24/06/2025.

#### Avviso per il lettore

Sono state adottate tutte le misure possibili per garantire che la presente scheda dati informativi e le informazioni in materia di salute, sicurezza e ambiente in essa contenute siano corrette fino alla data sotto riportata. Non si offre nessuna garanzia o dichiarazione, espressa o implicita in relazione a precisione o completezza delle informazioni e dei dati riportati nella presente scheda dati informativi.

I dati e i consigli offerti sono validi quando il prodotto venduto è destinato all'applicazione o alle applicazioni stabilite. Il prodotto non deve essere utilizzato per applicazioni diverse da quelle indicate senza prima aver chiesto il parere del BP Group.

L'utente ha l'obbligo di valutare ed utilizzare il presente prodotto in modo sicuro e di rispettare tutte le leggi e le normative vigenti. BP Group non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni o lesioni derivanti dall'uso diverso da quello indicato per il materiale, da qualsiasi inadempienza alle raccomandazioni o da qualsiasi pericolo intrinseco alla natura del materiale. Gli acquirenti del prodotto per la fornitura a terzi per l'utilizzo in ambienti lavorativi devono adottare tutte le misure necessarie atte a garantire che qualsiasi persona addetta alla manipolazione o all'utilizzo del prodotto sia a conoscenza delle informazioni contenute nella presente scheda. I datori di lavoro hanno il dovere di informare tutti i propri dipendenti e altre persone eventualmente interessate, dei rischi descritti nella presente scheda e di qualsiasi precauzione da adottare. È possibile contattare BP Group per assicurarsi che questo sia il documento più aggiornato. Qualsiasi modifica di questo documento è severamente vietata.

Nome prodotto Castrol EDGE 5W-30 C3 Codice 468548-DE01 Pagina: 17/17

Prodotto

Versione 9.01 Data di 24 Giugno 2025 Formato Italia Lingua ITALIANO

edizione

Data dell'edizione 6 Aprile 2025. (Italy)